

SCÉIM MARCÁLA DEIMHNIÚCHÁIN BIA ARDCHAIGHDEÁIN



BIA ARDCHAIGHDEÁIN
(KMÉ)

SCÉIM MARCÁLA DEIMHNIÚCHÁIN

CEANGLAIS SHONRACHA DEIMHNIÚCHÁIN

Trátaí

Búdaipeist, Deireadh Fómhair 2025

Trátaí

Tá na cineálacha trátaí sin incháilithe agus féadfar trádmharc Bia Ardchaighdeáin (KMÉ) nó Grád Óir Bia Ardchaighdeáin a dheonú dóibh atá liostaithe i gCatalóg Choiteann Cineálacha an Aontais Eorpaigh / sa Chatalóg Náisiúnta Cineálacha agus a tháirgtear i gcomhréir leis na ceanglais dhlíthiúla uile atá i bhfeidhm, chomh maith le comhlíonadh íoscheanglais an chaighdeáin mhargaíochta do thrátaí i gCuid 10 d'Iarscríbhinn 1 a ghabhann le Rialachán (AE) 2023/2429 ón gCoimisiún agus na forálacha a leagtar síos faoin tsraith coinníollacha (Aicme 'Breise' nó Aicme I). Ní mór na cineálacha sin a bheith mar chuid den speiceas *Solanum lycopersicum* L., speiceas atá aitheanta san Ungáir nó ar an margadh domhanda chun torthaí ardcháilíochta indíolta a tháirgeadh, agus a bheith beartaithe lena gcaitheamh agus iad úr i.e. ní le haghaidh úsáid thionsclaíoch.

Ceanglais speisialta maidir le trátaí:

1. "Trátaí caora":

- trastomhas torthaí 47 mm ar a laghad, le cruth agus dath atá tipiciúil don chineál.

2. Trátaí triopaill:

- ní mór 4 thoradh ar a laghad a bheith sna trusaí agus ní ceadmhach na torthaí is lú a bheith níos lú ná 47 mm ó thaobh méide de. Caithfidh an cruth agus an dath a bheith tipiciúil don éagsúlacht.

3. Silíní, trátaí cócteil, dáta, sneaiceanna (mar thrátaí fíniúna nó caora freisin):

- Caithfidh trastomhas an toraidh tréithe an chineáil ar leith a léiriú, féadfaidh an dath a bheith dearg, bándearg nó buí ag brath ar an gcineál.

Paraiméadair éigeantacha le haghaidh táirgeadh barraí:

- Déantar an saothrú trí úsáid a bhaint as teicneolaíocht táirgthe chomhtháite agus cosaint plandaí bhitheolaíoch (uirlisí teicneolaíochta chun lotnaidí a chosc, córais réamhaisnéise cosanta plandaí, monatóireacht). Ní fhéadfar oibreáin agus ullmhóidí ceimiceacha áirithe a úsáid ach amháin le cead i scríbhinn ó innealtóir cosanta plandaí nó ó dhochtúir plandaí.

Gnéithe roghnacha

Féadfar iarratais ar thrádmharcanna Bia Ardchaighdeáin (KMÉ) agus Grád Óir Bia Ardchaighdeáin a chur isteach i gcás táirgí a chomhlíonann, sa bhreis ar na ceanglais éigeantacha thuasluaite a chomhlíonadh, pointe amháin ar a laghad i ngach ceann de na catagóirí eilimintí roghnacha I, II agus III.

VÉDJEGYIRODA Élelmiszerlánc-biztonsági Centrum Nonprofit Kft. (ÉLBC Kft.)

1024 Búdaipeist, Keleti Károly utca 24. | 1525 Búdaipeist, Pf. 212 | vedjegy@elbc.hu | +36 30/306 4238 |



KIVÁLÓ MINŐSÉGŰ ÉLELMISZER



I. Saintréithe an táirge

1. Aicme “Breise” mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) 2023/2429 ón gCoimisiún
2. Aicme I mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) 2023/2429 ón gCoimisiún

II. Teicneolaíocht

3. Táirgeadh barr neamhorgánach:
 - Sa phróiseas táirgthe, ní mór córas dearbhaithe cáilíochta deimhnithe (e.g. GlobalGAP) a bheith ag an iarratasóir, nó
 - doiciméadacht maidir le rianú, ó shaothrú barr go buaint agus próiseáil. Ní mór do shaotharlanna údaraithe féin nó seachtracha tástálacha faoin scéim féinmhonatóireachta a dhéanamh agus na critéir seo a leanas á gcur san áireamh:
 - iarmhair lotnaidicíde
 - tástáil chéadfach

4. Feirmeoireacht orgánach dheimhnithe:

I gcás táirgí orgánacha (bith) ó fheirmeoireacht orgánach dheimhnithe, is leor deimhniú orgánach bailí arna eisiúint don táirgeoir agus don iarratasóir in ionad na gceanglas atá liostaithe i bpointe 3. (níl sé roghnach in éineacht le pointe 18)

5. Feirmeoirí beaga:

Ní mór d’iarratasóirí atá ag gabháil do tháirgeadh agus margáíocht bia ar scála beag cloí le forálacha Fhoraithe Uimh. 60/2023 an 15 Samhain ón Aireacht Talmhaíochta maidir leis na ceanglais sláinteachais le haghaidh táirgeadh agus margáíocht bia ar scála beag, áitiúil agus imeallach, in ionad na bhforálacha dá dtagraítear i bpointe 3.

III. Inbhuanaitheacht

Cosaint an chomhshaoil (laghdú ar lorg comhshaoil, lóistíocht ghlas)

- **Úsáid acmhainní fuinnimh in-athnuaite atá neamhdhíobhálach don chomhshaoil**
6. Faigheann an mhonarcha/an t-iarratasóir cuid dá fhuinneamh ó fhoinsí in-athnuaite fuinnimh (e.g. uisce teirmeach, teas geoiteirmeach, grian phainéil, bithghás) le linn an phróisis táirgthe agus ullmhúcháin.
*(Tá táirge glas deimhnithe, seirbhís ghlas deimhnithe ag an ngnóthas, nó díolann sé fuinneamh glas (fuinneamh gréine, fuinneamh gaoithe, hidreachumhacht, bithghás, fuinneamh geoiteirmeach).
Doiciméad chun dáileadh an tomhaltais leictreachais iomláin agus in-athnuaite sa bhliain airgeadais dheireanach a léiriú).*

• **Ionchuir bhainistíochta inbhuanaithe/modhanna teicneolaíochta a úsáid**

7. Bainistiú níos éifeachtúla acmhainní, bainistiú ábhair, fuinnimh agus uisce, agus nuachóiriú teicneolaíochtaí próiseála lena laghdaítear an tionchar ar an gcomhshaol (mar shampla aisghabháil teasa athghiniúnaigh, aisghabháil dramhtheasa, feabhsú éifeachtúlacht na gcóras cuisniúcháin agus laghdú ar thomhaltas fuinnimh).
(Ní mór é a léiriú
— *cé acu atá nó nach bhfuil comhlíonadh/deimhniúchán comhshaoil aige*
— *cibé acu atá nó nach bhfuil táirge glas cáilithe nó seirbhís ghlas cháilithe in úsáid chun é a oibriú.*
Tá próiseas i bhfeidhm aige chun rioscaí agus deiseanna comhshaoil agus sóisialta a shainaithint, a mheasúnú agus chun freagairt dóibh.
Is gá scrúdú a dhéanamh maidir le cén cion de na hábhair a úsáideann an gnóthas nó na gnóthais ina shlabhraí luacha is amhábhair athchúrsáilte, athchóirithe, in-athnuaite agus neamh-in-athnuaite /geilleagar ciorclach/.)
8. Córas aisghabhála fuinnimh ar mheaisíní táirgeachta.
(Mar shampla, aon trealamh a ghabhann agus a tharchuireann teas dramhaíola an chomhbhrúiteora a úsáid. Fuinnimh teirmeach a athchúrsáil le haghaidh próisis thionsclaíochta eile a bhfuil teas nó gal ag teastáil uathu).
9. Córas Bainistíochta Comhshaoil (EMS) nó EMAS (Scéim um Éiceabhainistíocht agus um Éiciniúcháireacht) a chur i bhfeidhm i gcomhréir le caighdeán MSZ EN ISO 14001:2015, lena ndeimhnítear comhlíonadh comhshaoil.
(Tuarascálacha bliantúla a ullmhú ina gcuirtear faisnéis ar fáil maidir le húsáid fuinnimh, bainistiú dramhaíola, úsáid uisce agus tionchair eile ar an gcomhshaol.)
10. Táirgí glantacháin agus glantaigh atá deimhnithe agus a úsáidtear go rialta atá neamhdhíobhálach don chomhshaol agus/nó atá tíosach ar uisce.
(Deimhnithe, bileoga sonraí sábháilteachta, sonraíochtaí, trádmharcanna ar an bpacáistíocht. Deimhnithe ó chomhlachtaí deimhniúcháin, e.g. Ecocert, Deimhniú Glas, Breeam, Leed.)
11. Fotháirgí a úsáid, cailteanais táirgí agus ábhair a íoslaghdú.
(Tá próiseas i bhfeidhm ag an ngnóthas chun rioscaí agus deiseanna comhshaoil agus sóisialta a shainaithint, a mheasúnú agus freagairt dóibh. Úsáideann an gnóthas amhábhair, amhábhair thánaisteacha a tháirgtear ó dhramhaíl i gcomhréir le prionsabail an gheilleagair chiorclaigh, agus cuirtear ceanglais an gheilleagair chiorclaigh san áireamh i ndearadh an táirge, lena n-áirítear pacáistiú an táirge.)
12. Córas bainistithe dramhaíola atá neamhdhíobhálach don chomhshaol a oibriú. Bailiú agus athchúrsáil dramhaíola ar leithligh, i bhfoirm dhoiciméadaithe.
(Údaráitear don ghnóthas truailléain orgánacha mharthanacha a láimhseáil, a bhailiú, a iompar, a stóráil agus a dhiúscairt ar bhealach neamhthruaillitheach a luaithe a bheidh siad ina ndramhaíl.)

13. Teicneolaíocht cóireála fuíolluisce atá éifeachtúil agus neamhdhíobhálach don chomhshaol (e.g. cóireáil bhitheolaíoch fuíolluisce).

14. Laghdú fíoraithe ar úsáid shonrach uisce.

(E.g. uisce te a ritheann chun srutha ó shuiteálacha a úsáid le haghaidh tascanna glantacháin tánaisteacha, uisciú silte, bailiú agus athchúrsáil uisce báistí, athchúrsáil uisce liath.)

- **Rátáil ghlas**

15. Cruthúnas oifigiúil ar rátáil inbhuanaitheachta aitheanta, deimhnithe i gcomhréir le reachtaíocht an AE atá i bhfeidhm (e.g., ach gan a bheith teoranta dó: EcoVadis, B Corp, BREEAM, LEED, ISCC).

16. Polasaí foinsithe ghlais, doiciméadaithe: ag tabhairt tosaíochta do sholáthróirí a bhfuil infheistíochtaí inbhuanaitheachta déanta acu.

(Déanann an gnóthas cinnte go ndéanann a sholáthróirí measúnú comhshaoil ar na táirgí agus/nó na seirbhísí. Léiriú ar an gcion ina n-úsáideann soláthraithe, mar shampla, foinsí fuinnimh in-athnuaite, cibé an gcuireann siad gnéithe fuinnimh na bhfoirgneamh san áireamh, cibé an n-oibríonn siad córas dramhaíola atá neamhdhíobhálach don chomhshaol, an laghdaíonn siad tionchar comhshaoil an líonra lóistíochta agus tionchar an iompair.)

17. Tá gealltanais Tionscnamh Spriocanna Bunaithe ar Eolaíocht (SPTI) ag an ngnóthas.

18. Tagann an t-amhábhhar a úsáidtear i dtáirgeadh an táirge ó fheirmeoireacht orgánach dheimhnithe nó ó fheirmeoireacht fairsing nó tá lorg comhshaoil laghdaithe aige a bhfuil fianaise eolaíoch eile ann ina leith. (níl sé roghnach in éineacht le pointe 4)

(E.g. táirgí atá lipéadaithe mar tháirge nó seirbhís orgánach, atá neamhdhíobhálach don chomhshaol.)

- **Réitigh phacáistíochta atá neamhdhíobhálach don chomhshaol a úsáid**

19. Réiteach pacáistíochta atá neamhdhíobhálach don chomhshaol le haghaidh táirgí pacáistithe a chur i bhfeidhm (méid an phacáistithe laghdaithe nó ábhair phacáistithe mhalartacha e.g. inmhúirínithe (lógó FSC nó PEFC)).

20. Ba chóir go mbeadh deimhniúchán BRC nó IFS PACsecure ag soláthróirí na n-ábhar pacáistíochta príomhúil a thagann i dteagmháil leis an táirge.

- **Iompar**

21. Tagann an príomh-chomhábhhar chuig an ngléasra próiseála óna ghabháltas féin nó ó áit laistigh de 100 km.

(Féadfaidh an láthair táirgthe, monaraíochta agus/nó próiseála a bheith suite laistigh d'achar 100 km.)

22. Déantar táirgí cosanta plandaí agus ábhair a úsáidtear chun torthúlacht ithreach a fheabhsú nó a chothabháil a mhonarú laistigh d'achar 100 km agus aistrítear iad ón áit sin go dtí an láthair táirgthe.
23. . Pleanáil iompair agus bealaigh optamaithe atá dírithe ar astaíochtaí a laghdú.
(Clár Barainneach & Glas)
24. Seachadtar an táirge chuig an tomhaltóir trí slabhra soláthair gearr.

Gnéithe sóisialta

25. Iniúchadh SMETA (Malartú Sonraí Eiticiúla Soláthróirí) a bheith ann.
26. Cur amú bia a chosc trí dheonú.
27. Cur amú bia a chosc trí ghiniúint dramhaíola i dtáirgeadh agus i lóistíocht a chosc.